

# 禁聞

## H7N9 鳥インフルエンザ感染確診 香港山東で2名死亡

禁聞網 www.bannedbook.org 2017-01-06 23:21 来源: 自由亚洲电台

香港の62歳男性1名が、木曜(01月05日)夜、H7N9鳥インフルエンザへの感染が確認された後、金曜(6日)未明4時に帰らぬ人となった。

この男性は、長期の疾患を抱えており、先月15日に広東省廣州増城に渡航していたが、01月01日に発熱と咳、呼吸困難などの症状が現れた；その後2日間は広東省東莞の病院に入院していたが、数日前に一人で退院し、羅湖經由で香港に戻っていた。

彼は、水曜日(4日)、仁濟醫院の救急外来を受診したが、木曜(5日)に容体が悪化したため、深切治療部に送られて治療をうけることになった。患者の気管と咽頭の分泌物を化学検査した後、H7N9鳥インフルエンザに感染していると診断された。

彼が言うところでは、最近に鳥類への暴露歴はなく、市街に出かけたこともないとのこと；また、患者と接触のあった人たちからは兆候は見られていない。

香港大学感染症伝染病センターの何栢良總監は、これまでの患者はウェットマーケットや活禽の購買、家禽の屠殺をしていたと指摘している；彼は、H7N9は容易にはヒトヒト感染はしない、もし春節期間中に内地への旅行を計画しているならば、極力ウェットマーケットに行くことや家禽との接触を避けるべきだと指摘している。

過去3週間に、香港では合計3人の鳥インフルエンザが確認されているが、最初の患者となった75歳の男性はすでに死亡している。

この他、山東省日照市衛計委は、東港区で火曜日(03日)に高血圧を抱えていた77歳男性のH7N9感染を確診発表していたが、基礎疾患が悪化したことで省市の専門家の治療にも拘わらず死亡した(宮本注：死亡日に関する情報はここにも他のサイトにもなしです)。

患者が確定診断された後、日照市衛計委は直ちに緊急対応措置を起動し、疫学調査や実験室での検査及び緊急モニタリングを展開し、患者の濃厚接触者に対してもトレーシング及び医学観察が行われており、汚染箇所や物品への消毒処理もされている。

日照市政府はH7N9インフルエンザの聯合予防、連合制御工作會議を開催し、市内の活禽交易市場の暫時閉鎖を決定、徹底的な消毒を行っている。

<https://www.bannedbook.org/bnews/worldnews/20170106/639972.html>

..... 以下は中国語原文 .....

## 确诊感染 H7N9 禽流感 港鲁 2 汉不治

禁聞網 www.bannedbook.org 2017-01-06 23:21 来源: 自由亚洲电台

香港1名62岁男子，周四(5日)晚确诊感染H7N9禽流感后，延至周五(6日)凌晨大约4时不治。

该名男子是长期病患者，上月15日离港往广州増城，至本月1日开始出现发烧、咳嗽、呼吸困難等病徵；其后2天在东莞的医院留医，患者日前自行出院并经罗湖返港。

他周三(4日)到仁濟醫院急症室求診，周四(5日)情况恶化，送往深切治疗部救治，患者的气管及鼻咽分泌物经化验后，确诊感染H7N9禽流感病毒。

他曾报称最近没有接触禽鸟，亦没有去街市；而曾与患者接触的人士至今没出现病徵。

香港大学感染及传染病中心总监何栢良表示，过往的患者都曾到湿街市、选购活家禽及屠宰活家禽；他指H7N9并不容易人传人，提醒市民若农历新年期间计划到内地旅游，应避免到湿街市及接触活家禽。

过去3周，香港共有3宗确诊人类感染甲型禽流感，首宗个案的75岁男子早前已不治。

另外，山东日照市卫计委通报，东港区周二(3日)确诊1宗感染H7N9病例，当地1名有高血压的77岁男子，因基础性疾病严重，经省市专家救治惟终死亡。

通报指病例确诊后，日照市卫计委立即启动应急措施，迅速开展流行病学调查、实验室检测和疫情应急监测，对患者的密切接触者作出追踪与医学观察，对污染场所、物品进行消毒处理。

日照市政府召开人类感染 H7N9 流感联防、联控工作会议，决定暂时关闭主城区内活禽交易市场，进行彻底消毒灭源。

20170106C H7N9 鳥インフルエンザ感染確診 香港山東で 2 名死亡(禁聞)